

Հայաստանի Հանրապետութեան փոխ վարչապետ Տիգրան Ահիճեան հանդիպեցաւ Գանատայի հայ համայնքին հետ



Կարդալ էջ 3

Արիս Պապիկեան Օնթարիոյի Խորհրդարանի անդամ ընտրուեցաւ



Յունիս 7-ին կայացած Գանատայի Օնթարիօ նահանգի Օրէնսդիր ժողովի ընտրութիւններու իր թեկնածութիւնը առաջադրած Արիս Պապիկեան, Ազատական քուէններու ջախջախիչ մեծամասնութեամբ ընտրուեցաւ Օնթարիոյի խորհրդարանի առաջնային պատուհանութեանը:

Յառաջդիմական՝ Պահպանողական կուսակցութեան անդամ Արիս Պապիկեան չորս տարի վարած է Օթթառուայի Հայ Դատի գրասենեակի վարիչ-տնօրէնի պաշտօնը: 2009 թուականին, Գանատայի կառավարութեան քաղաքացիութեան ու ներգաղթի նախարար ձեւաբար Քէնիթի կողմէ նշանակուած է քաղաքացիութեան դատաւոր:

Հայաստանի Սփիտքի նախարարութեան կողմէ արժանացած է ոսկէ մետալի, Գանատայի Հիմնադրութեան 125-ամեակին առիթով արժանացած է Մեծն Բրիտանիոյ թագուհի գնահատական շքանշանին:

Ուաշինգտոնի մէջ տեղի ունեցաւ Ամերիկաի մօտ Հայաստանի առաջին դեսպան Արմեն Գարոյի կիսանդրիի բացման արարողութիւնը



Յունիս 29-ին նախագահ Արմէն Սարգսեան մասնակցեցաւ Ուաշինգտոնի մէջ Հայաստանի առաջին դեսպան Արմեն Գարոյի կիսանդրիի բացման արարողութեան: 1918-1920 թուականներուն Միացեալ նահանգներու մէջ Հայաստանը ներկայացնող առաջին դեսպանին կիսանդրին տեղադրուեցաւ Հայաստանի դեսպանատան բակը:

Կարդալ էջ 5

HONDA GABRIEL

7000, boulevard Henri-Bourassa E.
Montréal-Nord, QC H1G 6C4
514 327-7777
www.hondagabriel.com

Kevork Asadourian
Vahan Vartanian
Haig Khobassarian





MARCHÉ ADONIS

Un univers de fraîcheur



Donnez une touche
méditerranéenne
à vos BBQ en famille !

*Give a mediterranean touch
to your BBQ with the family!*

www.groupeadonis.ca

Suivez-nous



**Ուաշինգտոնի մէջ տեղի ունեցաւ Ամերիկայի մօտ
Հայաստանի առաջին դեսպան Արմէն Գարոյի
կիսանդրիի բացման արարողութիւնը**

Յունիս 29-ին նախագահ Արմէն Սարգսեան մասնակցեցաւ Ուաշինգտոնի մէջ Հայաստանի առաջին դեսպան Արմէն Գարոյի կիսանդրիի բացման արարողութեան։ 1918-1920 թուականներուն Միացեալ Նահանգներու մէջ Հայաստանը ներկայացնող առաջին դեսպանին կիսանդրին տեղադրուեցաւ Հայաստանի դեսպանատան բակը։

Արմէն Գարօ, բուն անունով՝ Գարեգին Փաստրմանեան, ծնած է Փետրուար 9, 1872-ին Կարին։ 1891-ին Կարնոյ Սահմանադրութեան վարժարանը աւարտելէ ետք, կը մեկնի Ֆրանսայի Նանսի քաղաքի Համալսարանը, երկրագործութեան ճիւղին հետեւելու, որոշելով ապագային վերադառնալ եւ նուիրուիլ Հայ գիւղացիի զարգացման եւ յառաջիմութեան։

1896-ին մուտք կը գործէ Հայ Յեղափոխական Դաշնակցութեան շարքերը, եւ նոյն տարին իսկ իր գործոն մասնակցութիւնը կը բերէ Պանք Օթոմանի գրաւումին, ուր Բարգէն Սիւնիի Նահատակութենէն ետք կը ստանձնէ զեկավարի գեր եւ յաջողութեամբ գլուխ կը հանէ գործը։

1905-ի հայ-թաթարական կոիւներու մէջ, իրեն կը յանձնուի Թիֆլիսի Հայութեան ինքնապաշտպանութեան գործի զեկավարութիւնը։ Օսմանեան Սահմանադրութենէն ետք կը վերադառնայ իր ծննդակայրը՝ Կարին, ուր կ'ընտրուի օսմանեան խորհրդարանի անդամ։ Առաջին աշխարհամարտին կ'անցնի Կովկաս եւ կը մասնակցի կամաւորական գունդերու կազմակերպման աշխատանքին եւ կովկասեան ճակատին կոիւներուն, իրեւ կամաւորական Բ. գունդի հրամանատար Դրոյի օգնական եւ ապա անոր վիրատրուելէն ետք իրեւ հրամանատար։

1918-ին Հայաստանի անկախութենէն ետք կ'ընտրուի անդամ՝ Փարիզի Ազգային Պատուիրակութեան, ապա կը նշանակուի Ուաշինգտոնի մօտ անկախ Հայաստանի դեսպան։

Ան անխոնջ կերպով աշխատելով յաջողեցաւ նիւթական հսկայական օժանդակութիւն Հայթայթել Հայ գաղթականներուն եւ Հայկական բանակի կարիքներուն։ Իր ջանքերով Ամերիկա պաշտօնապէս ճանչցաւ անկախ Հայաստանի հանրապետութիւնը։ Ֆաւիտենապէս աչքերը վակեց Մարտ 23, 1923-ին, Ժընեվի մէջ, իրեւ վերջին բաղդանք ունենալով թաղուիլ իր սիրելի Հայաստանի հողին վրայ, որուն համար ան նուիրած էր իր ամբողջ կեանքը։

Հանդիսութեան խօսք աւաւ ՀՅԴ Բիւրոյի անդամ Յակոբ Տէր Խաչատրւեան եւ ըստու, «ՀՅԴ-ի կողմէ Ճնորհակալութիւն կը յայտնեմ պղն. դեսպանին, որ այս ծրագրի առաջարկը որդեգրելով առիթը ընձեռնեց, որ միասնաբար աշխատինք մնայուն խորհրդանշէ մը կանգնեցնելու ՀՀ դեսպանատան առջեւ Հայկական հողի վրայ։ Եւ որքան յատկանշական է, որ այդ խորհրդանիշը ահաւասիկ կը մարմնաւորուի արձանովը Արմէն Գարոյի, որ ՀՀ առաջին դեսպանն էր ԱՄՆի մէջ։ Յատուկ շնորհակալութիւններ նաեւ քանդակագործ դոկտոր Միլտոն Ջարտիչ Տարագնանին ու ճարտարապետ Արմած Արաջանանին, որոնք սիրայօժար կերպով ստանձնեցին կիսանդրիին ու պատուանդանին կառուցումը։ Ճնորհակալութիւն նաեւ ընկեր Զոհրապ Թաղեանին, որ այս նախաձեռնութեան գլխաւոր կնքահայրէն է։»

DINOZOO
NEW
INTERACTIVE
EXPERIENCES

LE REPÂRE
DE
Capitaine
DRAGON
DANS LE JARDIN.
JUNE 22ND TO AUGUST 26TH

ZOOGRANBY

BUY YOUR TICKETS ONLINE

Proud Sponsors of THE ANIMAL KINGDOM

Lafleur Cascades Yum Yum Coca-Cola Tim Hortons

All trademarks belong to their respective owner

**Վանգուվըրի ՀՕՄ-ի «Արագ»
Շաբաթօրեայ վարժարանի
տարեվերջի հանդէս**



Շաբաթ, 9 Յունիս 2018-ին տեղի ունեցաւ Վանգուվըրի ՀՕՄ-ի «Արագ» Շաբաթօրեայ վարժարանի տարեվերջի հանդէսը, Հայ կեդրոնի «Լազարեան» սրահէն ներս, ներկայութեամբ ծնողներու, բարեկամներու, ուսուցչիներու եւ աշակերտներու։

Հանդիսութիւնը սկսաւ Տէրունական աղօթքով։ Մանուկները նախ երգեցին Հայաստանի եւ գպուցի քայլերդները, ապա գրաւեցին իրենց տեղերը։

Ձեռնարկին բացումը կատարեց Վանգուվըրի ՀՕՄ-ի «Արագ» մասնաճիւղի ատենապետուհի եւ տեղույն վարժարանի տանօրինութենէն՝ ընկերուհի Սօսի Թերգեանը, որ ծնողներուն ուղղած բարի գալուստի եւ շնորհաւորական խօսքերէն ետք, նշեց թէ ՀՕՄ-ի եւ շաբաթօրեայ վարժարանի գործունէութիւնը ուղղուած է մէկ նպատակի՝ նուիրուիլ Հայապահպանութեան կարեւորագոյն գործին, պատրաստել եւ Հայեցի դաստիարակութիւն ջամբել Հայ պատանիներուն ու աղջիկներուն եւ ազատել զանոնք օտարամասութեան վտանգէն։

Յայտագիրը սկսաւ Փոքրերու դաստիանի ելոյթով, որոնք խմբովին երգեցին «Կենդանիներու ժողովը» եւ «Ջիւառոներու երգը», ապա անհատական արտասանութիւններով հանդէս եկան։ Անոնք իրենց երգերով եւ արտասանութիւններով ողեւորեցին բոլոր ներկաները։ Յաջորդ բեմ բարձրացողները եղան Մեծերու դաստիանի աշակերտները, որոնք խմբովին երգեցին «Ով մեծասքանչ գու լեզու»։ «Հայորդիք»ը, «Սարգարապատ»ը եւ «Ես կամ» երգերը։ այս վերջինը յուզեց ներկաները եւ միեւնոյն ատեն սիրով եւ խանդակառութեամբ լեցուց բոլորին սրտերը։ Անոնք նաեւ հանդէս եկան Յովհաննէս Շիրազի «Հայերէն» արտասանութեամբ։

Յայտագիրը աւարտի խօսք առաւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ հոգեւոր հովիւ եւ տեղույն վարժարանի դաստիան՝ Հայր Գարեգին Վարդապետ Շիրտըմեանը։ Ան բարձր գնահատեց ուսուցչական կազմին տարած անշահախնդիր աշխատանքը։

Մեղրիկ Սիլվանեան Զափանեան



Սուրբ Յակոբ Առաջնորդանիստ Մայր Եկեղեցւոյ Շաբաթօրեայ վարժարանը, որ հիմնուած է 1958-ին, Սոնթրէալի առաջին հայ կրթական հաստատութիւններէն մէկն է։

Սուրբ Յակոբ Եկեղեցւոյ Շաբաթօրեայ վարժարանը 2018-19 տարեշրջանին համար կարիքը ունի

ՏՆՈՐԵՆԻ

Թեկնածուն պարտի լրացնել հետեւեալ պայմանները։

- Հայկական վարժարանէ մը ներս մանկավարժական (նախընտրաբար վկայեալ) փորձառութիւնն
- Ուսումնական կամ այլ միջավայրի մէջ խմբային աշխատանք կազմակերպելու և դեկավարելու կարողութիւնն
- Հայերէնի, ֆրանսէրէնի և անգլերէնի տիրապետութիւնն և հաղորդակցութեան հմտութիւնն
- Համակարգիչ գործառնութեան իմացութիւնն
- Արդիական միջոցներով ուսումնական ծրագրի մշակման և դասաւանդման կարողութիւնն

Ուսուցչական վկայագիր ունենալը առաւելութիւն կը նկատուի։

Տետարբրուտները պարտի դիմել Կրթական Գործադիր Սարմսի զրասենեակ իրենց cv-ները ուղարկելով հետեւեալ հասցէին։

Դիմումագրի ժամկետ: 12 Յուլի 2018

Conseil d'administration scolaire

3401 Olivar Asselin
Montréal, QC H4J 1L5
raffi.apanian@hotmail.com
conseilscolaire@ecolesourphagop.com

A.C.C. TORONTO

SUMMERFEST 2018

JULY 13 | 14 | 15

FULLY PAID FOR
ONLY \$20 / TICKET

FRIDAY | \$25

7:30pm - 2:00am

SATURDAY | \$30

5:00pm - 2:00am

\$20 EARLY BIRD 5:00pm - 7:00pm
SATURDAY, CHILDREN 12 & UNDER FREE
Compliments of the Baboujian Family

SUNDAY | \$20

10:00am - 12:00am

\$15 EARLY BIRD 10:00am - 2:00pm
SUNDAY, CHILDREN 12 & UNDER FREE
Morning Compliments of Dr. Bayrakian
Evening Compliments of Krikorian Realty



ARMENIAN RELIEF SOCIETY Summerfest Lottery Draw
ONLY 3,000 TICKETS ISSUED - \$20 a ticket
Draw Date: Sunday, July 15, 2018 at 9:00PM

Lottery Number: #18807
Prize Value: \$25,000 CAD



HAROUT PAMBOUKJIAN
FRIDAY JULY 13
CUPUR 13 8:00PM



SARO
FRIDAY JULY 13
CUPUR 13 8:00PM



RAZMIK AMYAN
SATURDAY JULY 14
CUPUR 14 8:00PM



SAKO
SATURDAY JULY 14
CUPUR 14 8:00PM



ARAM MP3
SUNDAY JULY 15
CUPUR 15 8:00PM



ARPI
SUNDAY JULY 15
CUPUR 15 8:00PM



ELEMENT BAND
SUNDAY JULY 15
CUPUR 15 8:00PM

SPECIAL SUNDAY FAMILY PROGRAM

LIVE STREAMING THE FINAL FIFA WORLD CUP GAME at 11:00AM

DANCE PERFORMANCES by Hamazkayin "Erepuni" Dance Ensemble & Sassoun Dance Ensemble

PETTING ZOO with Farm & Exotic Animals . MAGIC SHOW . ARCADE GAMES & MORE!

BE SURE TO VISIT OUR
MARKET VENDORS



MAJOR
PLATINUM
FOOD
SPONSOR



#accsummerfest2018

PLATINUM
SPONSOR



Homenetmen Centennial Events Calendar July 19 – July 29



* Flag ceremony at Dzidzernagapert.

* Torch lighting and tree planting ceremonies in Dzidzernagapert.

* Centennial Exhibition at Dzidzernagapert.

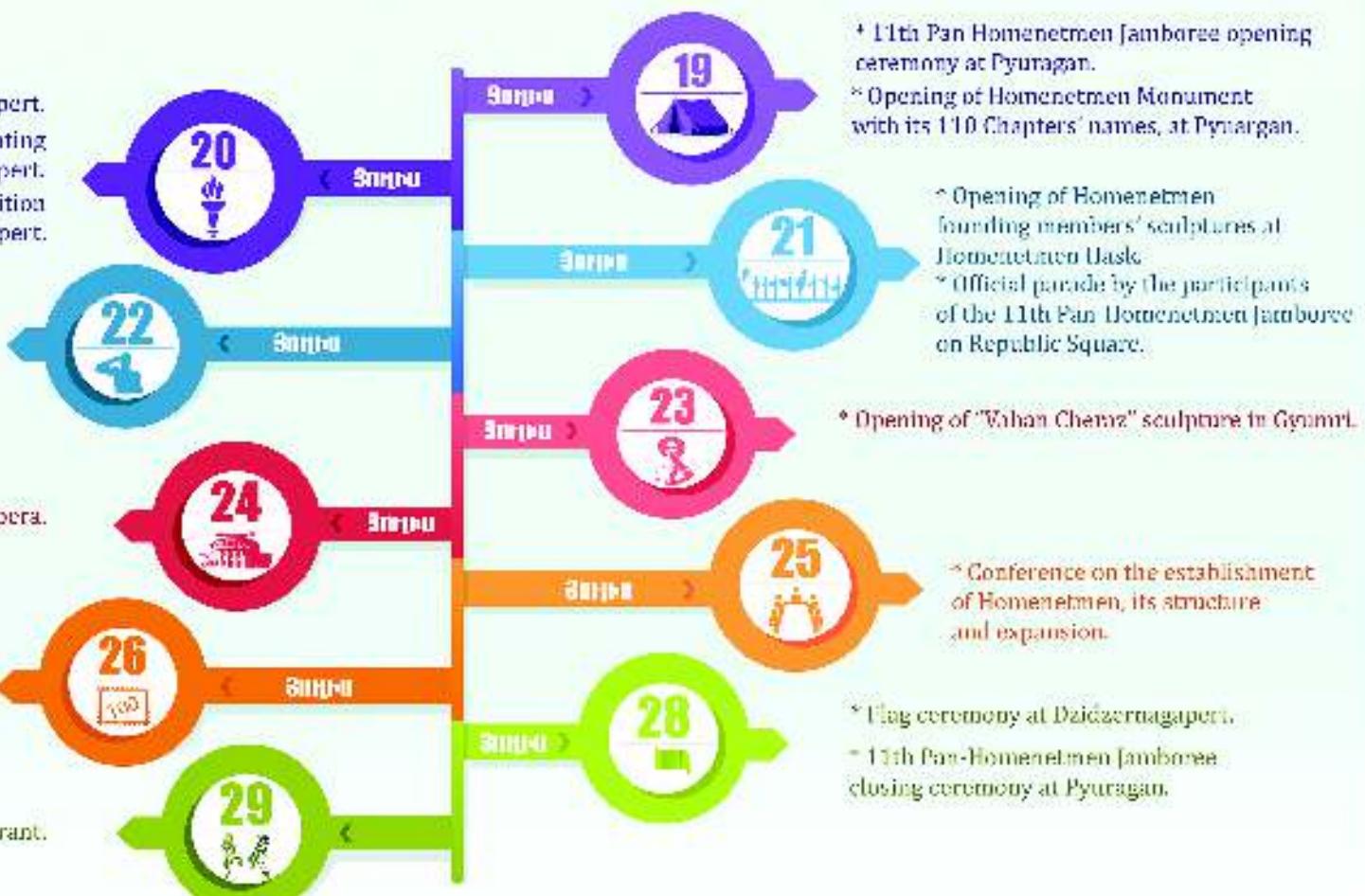
* Visit to Yerapet, and mass for the requiem of Homenetmen members who have passed.

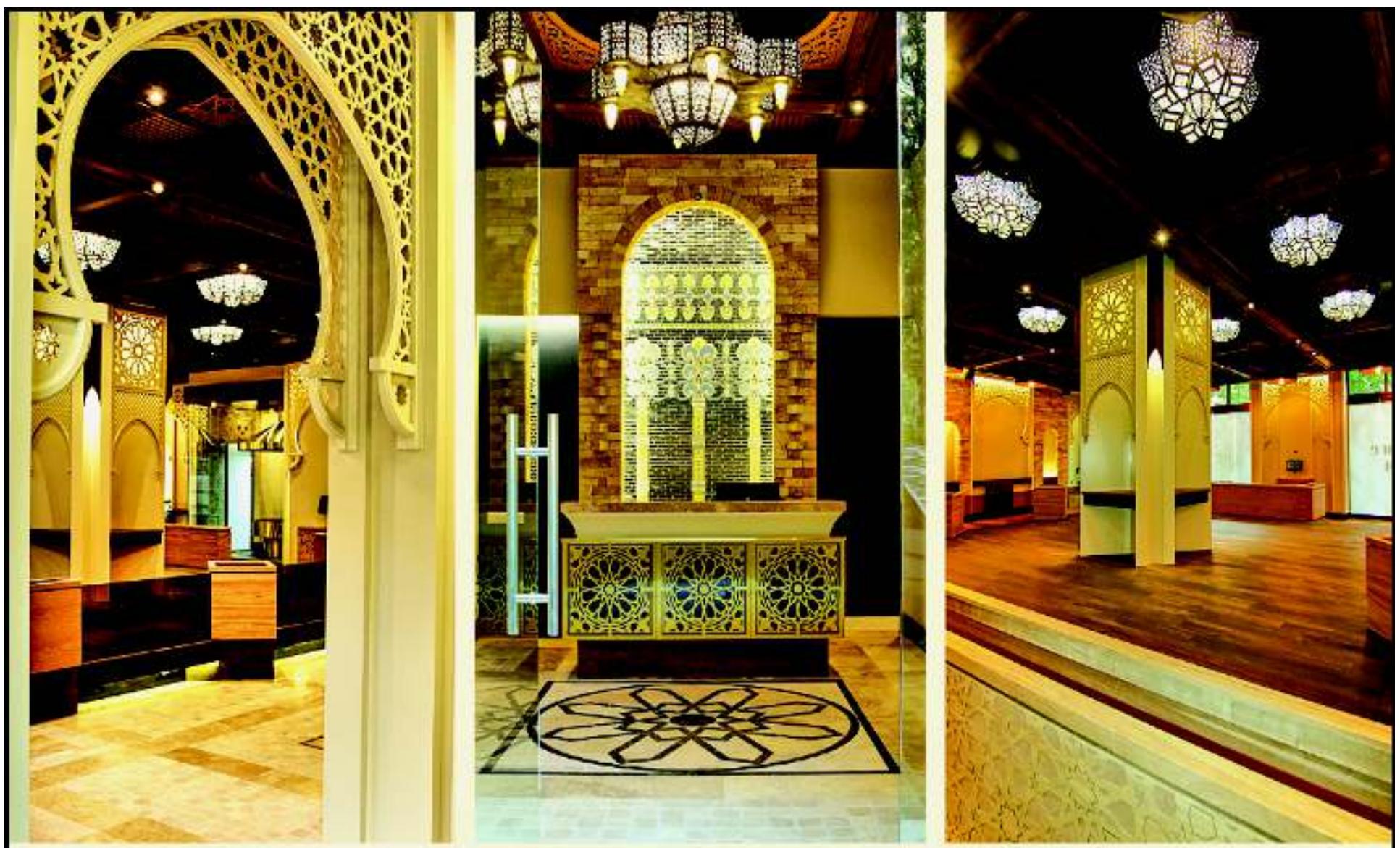
* Formal Ceremony in Opera.

* Homenetmen Centennial stamp unveiling ceremony.

* Gathering of former Scout leaders and campfire at Pyuragan.

* Victory lunch in Paravon Restaurant.





ԲԱԲԵԼՈՆ BABYLON

RESTAURANT



NOW OPEN
YEREVAN | ARMENIA

91 PAVSTOS BUZAND STREET

TEL: +374 93 588885 | +374 60 488884 | E-MAIL: babylon.armenia@gmail.com

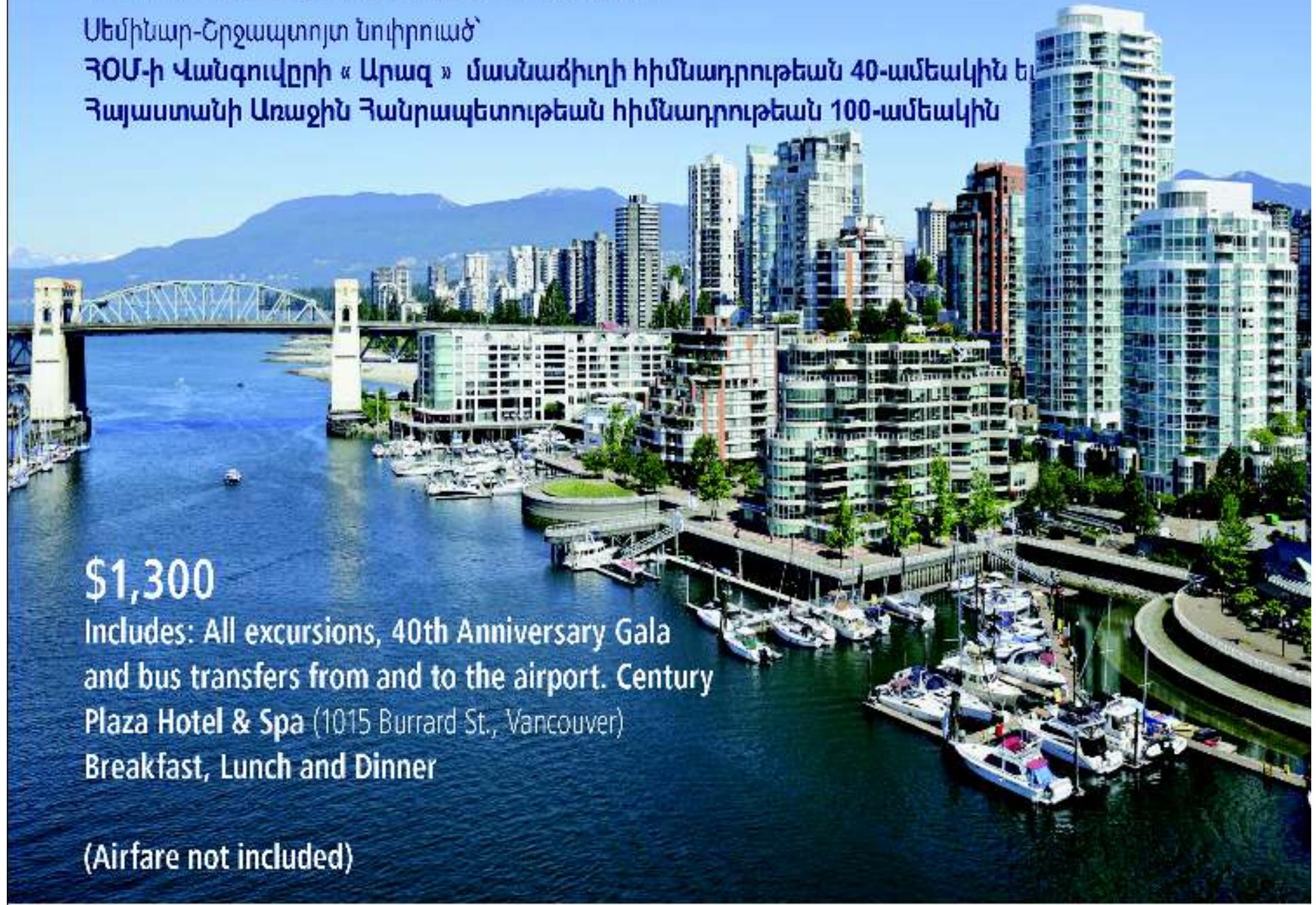


Join us in Vancouver September 18 – 23, 2018

In Celebration of "ARAZ" chapter 40th Anniversary and the
100th Anniversary of the Republic of Armenia

Մեմինար-Ծրջապտոյտ նուիրուած՝

ՀՌԸ-ի Վանգուվերի «Արազ» մասնաճիւղի հիմնադրութեան 40-ամեակին եւ
Հայաստանի Առաջին Հանրապետութեան հիմնադրութեան 100-ամեակին



\$1,300

Includes: All excursions, 40th Anniversary Gala
and bus transfers from and to the airport. Century
Plaza Hotel & Spa (1015 Burrard St., Vancouver)
Breakfast, Lunch and Dinner

(Airfare not included)

ARRIVAL Tues., September 18	DAY 1 Wed., September 19	DAY 2 Thurs., September 20	DAY 3 Fri., September 21	DAY 4 Sat., September 22
	Capilano Suspension Bridge	Ferry to Victoria's Butchart Gardens and Church and State Winery Tour	SEMINAR	
Welcome reception at Century Plaza Hotel	Sunset Dinner Cruise		Dinner	40th anniversary Gala Evening
For reservations and information: ars-canada@bellnet.ca	Annie Ohanian: 514-929-2239 Sylvie Ohanian: 416-618-9614 Nathalie Manoukian: 905-570-4523		Deadline for reservations: August 30, 2018	



**Pharmacie
Levon Benohanian et
Mher Koubelian Inc.**
Pharmaciens-propriétaires

T 450 688-4111
F 450 681-5525
proximlaval@gmail.com

3915, Boulevard Samson
Laval, QC H7W 2G1

Lun. au vend. : 8h30 à 21h
Sam. et dim. : 9h à 17h
Infirmière (jeudi) : 8h30 à 15h

ProXim



Անվճար սպասարկութիւն մինչեւ ձեր տունը.
Ծաբաթական դեկատուլփիկին պատրաստութիւնն
Ազատ փոխադրում ձեր դեղացանկի (dossier)
այ դեղարանն.՝ Կարու պատուասում
(vaccination) հյւանդապահի կողմէ.

Բուժական հետեւում՝
արևան բարակութեան (INR), շնչկրակային
ճնշման (tension artérielle), արեան շաքարի
(glycémie capillaire), արևան մաղձածարպի
(cholesterol), եւն.

NEW DAYCARE **GARDERIE** ÉDUCATIVE-BILINGUE **TIC-TAC-TOC**

CHOMEDEY



4 Branches / 10 years of experience

•Open Monday to Friday
6:30 AM to 6:30 PM
& Thursdays we close at 9:30 PM

•Open weekends for our
registered kids & Drop-Off Service
available as well

•Pre-Kindergarten program
•Professional & qualified educators
•Activities: Zumba, Yoga, Music,
Cooking & Scientific Experiences

•Language lessons: Armenian,
Italian, Greek ...
•"Baby Gym" exercise room
•Fresh nutritious meals
•Secure entrances & Camera system



541 Boul. Curé-Labellé, Chomedey, Laval
www.garderiechomedeytictactoc.com

450-934-4466

Հիանալի առիթ Գանատայի մեջ իրենց մասնագիտութիւնը կիրարկել
ուզող կամ աշխատանքի նոր առիթներ փնտող անհատներու համար

VERDUN ADULT & CAREER CENTRE

Մատուցուած ուսումնական
ծրագիրներ

Նաևնագուայան ուսման վկայական (CEP)

Բնակարանային եւ առեւտրական
շենքերու շինարարական նախագիծ
(ճարտարապետական գծագրութիւն)

Զրամատակարարման եւ շեռուցման
համակարգեր

Համակարգայինսարքաւորումներու
սպասարկութիւն եւ համացանցեր

Յանձնական մատուցուածութիւններու համար նախորդ:

WWW.LBP.CA/VACC | 514.798.0405

Եթեմտական օգնութիւն ուրամագրուած է

Վեպական վաճերացուած է Կրթական
նախարարութեան կողմէ

6050 boulevard Champlain,
Verdun, QC
H4H 1A5

Tél: 514-798-0405

STM Metro: Verdun
Bus: 112



Lester B. Pearson
Verdun Adult & Career Centre

Նոր ասպարեզ կոնաք մուտք գործել
16 ամիսեն





ardziv

արծիւ

85



Յունիս 2018

Սիրելի՝ հայրենակիցներ,

Այս տարի համայն հայութիւնը, հայրենիքի մէջ թէ սփիւռքի, կը նշէ հայ ազգի պատմութեան ամենեն նշանակալի եւ փառապանծ ժամանակաշրջաններէն մէկուն՝ Յայաստանի և Յանրապետութեան 100-ամեակը:

Իսկապէ՞ս հրաշալի օրեր էին: Ազգ մը, որ անկարելին կարելի դարձուց եւ բազեի նման դժոխային կրակն՝ ցեղասպանութենէն, սլացաւ դեպի միասնականութիւն, դեպի պայքար եւ դեպի ազատ ու անկախ հայրենիք:

Իսչպէ՞ս չհպարտանալ մեր ազգով:

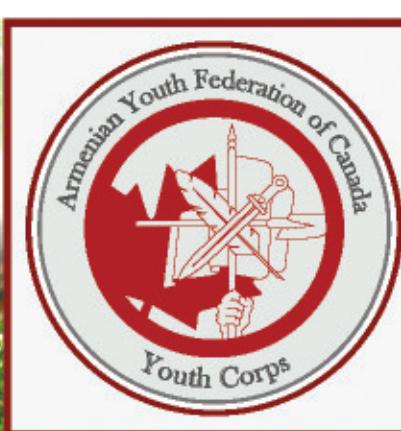
Այս ազգին զաւակներն էին Արամը, Դրոն, Նժդեհը, Քաջազնունին եւ նոյնանման անմահ հերոսներ, որոնք դարերու մեր երազը իրականացուցին, այսօրուան Յայաստանի հիմք դրին եւ հայ ժողովուրդին հինաւորց հաւատքը վերակենդանացուցին:

Նոյն հաւատքով ոգեշնչուեցան Արցախի մեր ազատամարտիկները եւ անզամ մը եւս մեր պատմութեան եցերը զարդարեցին նորանոր պանծալի յաղթանակներով:

Մինչ օրս, հայրենիքն դրւրս, սփիւռքի ափերուն, ՀՅԴ ԳԵՄ-ը այդ հաւատքը վառ կը պահէ գանատահայ գաղութին մէջ, նուիրեալ ու կամաւոր հայ երիտասարդին օրինակ հանդիսանալով:

Առ այդ, սիրելի՝ հայ երիտասարդ, միացի՛ր ՀՅԴ ԳԵՄ-ի շարքերուն, ուս-ուսի տուած ծառայե՛նք Յայ Յեղափոխական Դաշնակցութեան դրօշին տակ, շարունակե՛նք մեր հերոսներուն արեան գնով կերտած սուրբ եւ անբիծ պայքարը՝ դեպի Ազատ, Անկախ եւ Միացեալ Յայաստան:

ՀՅԴ ԳԵՄ-ի Կեդրոնական Վարչութիւն



AYF Canada Youth Corps
Camp Vanadzor

DONATE TODAY!
donate/ayfcanda.org

Send us an email or give us a call for
more information:
youthcorps@ayfcanda.org
647-966-2281



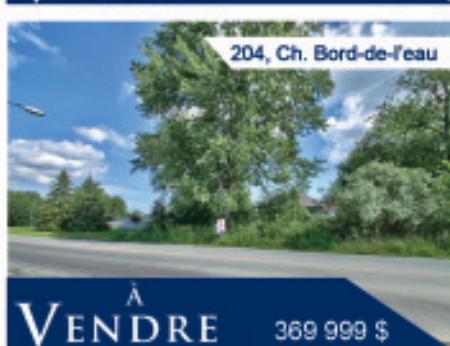
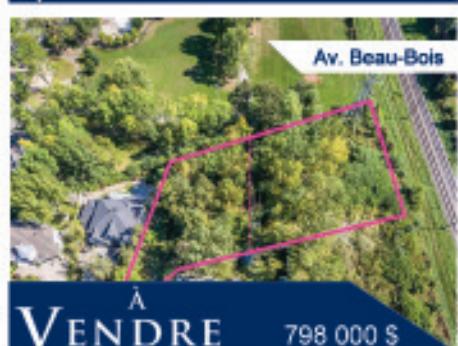


BARRY KAREN GARO KAZANDJIAN



514
333-3000

DEMANDEZ UNE ÉVALUATION GRATUITE



EXPERTISE

EXPÉRIENCE

EXCELLENCE

CLASSÉS PARMI LES MEILLEURS COURTIERS RE/MAX AU MONDE
RANKED AMONGST THE HIGHEST PERFORMING RE/MAX BROKERS IN THE WORLD

AGENCE IMMOBILIÈRE RE/MAX 3000 | 9280 L'ACADIE, MONTRÉAL, QC, H4N 3C5

Horizon, 3401, Olivar-Asselin, Montréal, Québec Canada H4J 1L5 Courrier de deuxième classe /No. 40065294 / Second class mail